

November 2023

# Sich wohlfühlen



leben  
arbeiten  
geniessen  
[www.bussnang.ch](http://www.bussnang.ch)



## Bussnang

die Gemeinde mit Zug  
informiert





## Liebe Einwohnerinnen und Einwohner

Das Pfadi-Folks-Fest (PFF) Puppikon ist bereits Geschichte. Eine gute weitsichtige Planung, ein intensiver Aufbau, viele begeisterte Besucher, eine tolle Stimmung und bei über 4000 Besuchern einen beeindruckend sauberen Festplatz! Die Pfadi hat bewiesen, dass es möglich ist, auch bei Grossanlässen den Abfall richtig zu entsorgen und eben nicht einfach alles fallen zu lassen.



Die überaus gute Organisation verdient ein grosses Lob. Schade hingegen ist, dass einzelne Personen, die nördlich der Thur wohnen, sich am Festbetrieb bzw. an der lauten Musik störten und

keine Toleranz für die wenigen Tage die das Fest dauerte aufbringen konnten. Der Gemeinderat ist überzeugt, dass es richtig ist, auch der Jugend Raum und Platz für solche Anlässe zu bieten.

Beim ganzen Anlass wurde auf Nachhaltigkeit geachtet, sei es bei der Anreise mit einer temporären ÖV-Haltestelle, der Verpflegung, da alle ihr Geschirr selber mitbrachten, so dass der Abfall möglichst geringgehalten werden konnte.

Das sehr gute Einvernehmen mit den Grundeigentümern und den Bewirtschaftern ist eine Grundvoraussetzung und das Wohlwollen der Anwohnerinnen und Anwohner passte bei diesem Grossanlass. Besten Dank an alle Beteiligten.



Leben, arbeiten, geniessen, zusammen mit Rücksichtnahme und Toleranz, ist unser Leitsatz und diesen beachtet der Gemeinderat auch bei seinen Entscheiden. In diesem Sinn wünsche ich Ihnen einen goldenen Herbst.

Ruedi Zbinden, Ihr Gemeindepräsident



**Gemeindeverwaltung  
Schulstrasse 1, 9565 Bussnang**

Zentrale 071 626 58 10  
Fax 071 626 58 11

Öffnungszeiten:  
Montag  
08.00-11.45 / 13.30-18.00  
Dienstag+Donnerstag  
08.00-11.45 / 13.30-17.00  
Mittwoch+Freitag  
08.00-11.45  
Nachmittag geschlossen

Gemeindepräsident 071 626 58 17 [gemeindepraesident@bussnang.ch](mailto:gemeindepraesident@bussnang.ch)

Gemeindeschreiberin / Gemeindeganzlei  
Werke/Administration /  
Bestattungsamt / Friedhofvorsteherin 071 626 58 16 [gemeindeschreiberin@bussnang.ch](mailto:gemeindeschreiberin@bussnang.ch)  
*ausser Bürozeit für Todesfälle* 079 461 78 59

Steueramt 071 626 58 13 [steueramt@bussnang.ch](mailto:steueramt@bussnang.ch)

Einwohneramt / AHV-Zweigstelle /  
Arbeitsamt / Krankenkassenkontrollstelle / 071 626 58 12 [einwohnerkontrolle@bussnang.ch](mailto:einwohnerkontrolle@bussnang.ch)

Finanzamt 071 626 58 21 [finanzamt@bussnang.ch](mailto:finanzamt@bussnang.ch)

Fürsorgeamt/Sozialamt 071 626 58 14 [sozialamt@bussnang.ch](mailto:sozialamt@bussnang.ch)

Bauamt - Hochbauamt 071 626 58 15 [bauamt@bussnang.ch](mailto:bauamt@bussnang.ch)

Werkhof 071 620 31 43 [werkhof@bussnang.ch](mailto:werkhof@bussnang.ch)

**Brandschutzbeauftragter**  
Kaminfeger & Feuerungskontrollen 071 642 40 77 [kaminfeger.naef@bluewin.ch](mailto:kaminfeger.naef@bluewin.ch)  
Roman Näf

**in 8570 Weinfelden**  
Spitex Mittelthurgau 058 346 22 22 [info@spitex-mittelthurgau.ch](mailto:info@spitex-mittelthurgau.ch)  
Dunantstrasse 12

**in 8580 Amriswil**  
Zivilstandsamt Thurgau Ost 058 345 16 45 [zivilstandsamt.ost@tg.ch](mailto:zivilstandsamt.ost@tg.ch)  
Zielweg 1 Fax 058 345 16 46

**in 8560 Märstetten**  
Berufsbeistandschaft Region Märstetten 058 346 02 90 [info@bbrm.ch](mailto:info@bbrm.ch)  
Bahnhofstrasse 34

**in 8570 Weinfelden**  
Betreibungsamt Bezirk Weinfelden 058 345 79 00 [betreibungsamt.weinfelden@tg.ch](mailto:betreibungsamt.weinfelden@tg.ch)  
Friedensrichteramt Bezirk Weinfelden 058 345 14 70 [friedensrichteramt.weinfelden@tg.ch](mailto:friedensrichteramt.weinfelden@tg.ch)  
Bahnhofstrasse 22

Grundbuchamt und Notariat 058 345 78 90 [gnw@tg.ch](mailto:gnw@tg.ch)  
Bezirk Weinfelden  
Amriswilerstrasse 57a

KESB Kindes- und 058 345 73 40 [info.kew@tg.ch](mailto:info.kew@tg.ch)  
Erwachsenenschutzbehörde Fax 058 345 73 41  
Weinfelden  
Bahnhofstrasse 12

Mieterschlichtungsstelle 071 626 83 25  
Frauenfelderstrasse 8

**Gemeinderat**  
Ruedi Zbinden Gemeindepräsident, Hochbau  
André Kiser Wasser  
Martin Hochreutener Vize-Gemeindepräsident, EW und Gesundheit  
Alwin Schmid Umwelt und Sicherheit  
Andreas Guhl Tiefbau und Verkehr



## Aus dem Gemeinderat

### Werkhof

Als neuen Mitarbeiter für den Werkhof konnten wir aus den eingegangenen Bewerbungen Herr Björn Fedier aus Bussnang gewinnen. Björn Fedier wird in einem 100%-Pensum ab dem 1. Januar 2024 im Werkhof mitarbeiten.

Die Einarbeitung von Herr Fedier beginnt bereits im Dezember 2023, indem er unser Team beim Ablesen der Strom- und Wasserzähler begleiten wird, umso möglichst gut auf die kommenden Aufgaben vorbereitet zu sein. Wir heissen Björn Fedier im Team herzlich willkommen.



### EW Bussnang Strompreisentwicklung 2024

Das EW Bussnang führt auf das Jahr 2024 den Einheitstarif ein. Damit werden zukünftige ungewollte Lastspitzen zu Tarifwechselzeiten vermieden. Diese Anpassung hat auf die einzelnen Kundengruppen keine Preiserhöhung zur Folge. Gegenüber dem ehemaligen Hochtarif wurde damit eine Senkung des Ansatzes erreicht, welcher je nach Lastprofil kostensenkend wirkt.

Der totale Endkundenpreis erhöht sich im Vergleich zu 2023 um 1.0 bis 2.0 Rp./kWh oder 5%-17% je nach Kundengruppe. Diese Erhöhungen haben ihre Ursache im Marktumfeld, den gestiegenen Vorliegerkosten und neuen regulatorischen Abgaben. Die Strompreise sind unterteilt in Netznutzung, Energie und Abgaben.

Die gestiegenen Vorliegerkosten (EKT, Axpo) und neue Abgaben (Bereithaltung Reservekraftwerke) ergeben eine Erhöhung der Netzpreise bis zu 2 Rp./kWh je Kundengruppe. Es erhöhen sich namentlich die Kosten für die Systemdienstleistung SDL welche die Swissgrid einzieht, diese wurden deutlich angehoben.

Wie diversen Medienberichten bereits entnommen werden konnte, sind die Energiemarktpreise deutlich angestiegen. Nachdem diese im 2022 für die Folgejahre Rekordwerte erreicht haben, senkten sich die Beschaffungswerte nicht mehr auf das Niveau vor der Marktverwerfung. Das Elektrizitätswerk Bussnang befindet sich dank der strukturierten Beschaffungsstrategie bei der EKT Energie AG in einer im Marktvergleich weiterhin guten Beschaffungssituation. Durch diese positive Ausgangslage, können die Energiepreise im Vergleich mit anderen EW's auch im 2024 preisgünstig bleiben. Mit einem Anstieg auf die aktuell kommunizierten höheren Niveaus ist beim EW Bussnang erst mit dem Tarifjahr 2025 und folgend zu rechnen.

Für die überschüssige Energie aus der Produktion von Photovoltaikanlagen bis zu einer Wechselrichterleistung von 30 kVA, welche die Energie und den ökologischen Mehrwert mit einem HKN-Vertrag der Gemeinde überlassen, vergütet das Werk neu 11.5 Rp./kWh (Energie + ökologischer Mehrwert).

Wie die detaillierten Veränderungen pro Tarif ausfallen, entnehmen Sie bitte der Differenz aus dem Preisblatt 2023 und dem Preisblatt 2024. Beim EW Bussnang besteht die Möglichkeit regionale ökologische Energieprodukte des Thurgauer Naturstroms zu beziehen (eco, bio oder sun, siehe Tarifblatt des EW Bussnang auf [www.bussnang.ch](http://www.bussnang.ch)). Diese Energie wird auch durch einige Solaranlagenproduzenten im Netz des EW Bussnang erzeugt.



## **Wohnungen für Asylsuchende und Flüchtlinge**

In Bussnang konnten wir eine weitere Wohnung am Alteggweg mieten. Die Flüchtlingsfamilie, Mutter mit 4 Kindern ist bereits eingezogen. Zurzeit haben wir in Mettlen eine, und in Bussnang zwei Wohnungen gemietet. Weiter werden auch einige Flüchtlinge mit Status S durch Privatpersonen beherbergt. Wir werden uns weiterhin bemühen, die Personen auf die Gepflogenheiten in der Gastgemeinde hinzuweisen um so ein angenehmes Nebeneinander zu ermöglichen. Den Liegenschaftsbesitzern danken wir für ihr entgegenkommen, dass wir den nötigen Wohnraum für die Bewältigung der Aufgabe erhalten haben.

## **Neue Heizung im Gemeindehaus**

Der Heizungsersatz im Gemeindehaus erfolgte im August - September, so dass jetzt das Gemeindehaus mit Erdsonden geheizt wird. Der Öltank aus dem Jahr 1993 wurde ausgebaut und es entstand ein Lagerraum für die Hauswartin.

## **Software Umstellung**

Die Umstellung der Gemeindesoftware und der nötige Datenübertrag ist am Laufen. Als erstes werden die Geschäftsdatenverwaltung und das Protokollprogramm auf den 01.01.2024 umgestellt. Weiter wird auf den gleichen Zeitpunkt die Administrative Begleitung der Werkbetriebe EW, Wasser und Abwasser an die Technischen Betrieben Weinfeld (TBW) übertragen.

## **Rothenhausen, Strassen- und Werkleitungssanierung Dorfgasse**

Die Vorarbeiten in der Kantonsstrasse sind abgeschlossen, so dass sich die Bauarbeiten auf die Dorfgasse verlagern. Zuerst werden die Werkleitungen und anschliessend der Ersatz der Strasse erfolgen.

Die Bauarbeiten dauern bis im Frühling 2024. Der Deckbelag wird dann etwa ein Jahr nach der Fertigstellung eingebaut.



## **Schmidshof bis zur Käserei Oppikon, Strassensanierung**

Aufgrund des Strassenunterhaltskatasters der Gemeinde Bussnang, wird die Strasse von Schmidshof bis zur Käserei Oppikon saniert. Punktuell werden im Gleichzug auch die Schäden an der Strasse anfangs Oberoppikon saniert.

Die Bauarbeiten sind vorgesehen vom 16. - 26. Oktober 2023. Während dieser Zeit ist die Strasse Schmidshof - ehem. Käserei Oppikon, für sämtlichen Verkehr gesperrt.

Wir werden uns bemühen, dass die Einschränkungen möglichst geringgehalten werden können und danken Ihnen für das Verständnis.



## Erfolgreiche Personen aus der Gemeinde Bussnang

Wir schätzen uns glücklich, dass Dank den ausserordentlichen Leistungen und innovativen Ideen unsere Gemeinde beachtet wird und danken allen für ihr Engagement.

### Unternehmerin des Jahres

Mit grosser Freude konnten wir im Juni in der Thurgauer Zeitung lesen, dass 2 Frauen aus Lanterswil für den KMU-Unternehmerinnenpreis nominiert sind. Anna Lehmann und Margrit Aerne, zwei Frauen mit Zug.

Am 04. Oktober 2023 fand die Wahl der Unternehmerin des Jahres, der KMU Frauen Thurgau statt. Glückliche Gewinnerin ist,

**Anna Lehmann**, Inhaberin der Bio-Bäckerei Lehmann in Lanterswil.

Geschätzte Anna Lehmann, die Bevölkerung und der Gemeinderat freuen sich und gratulieren dir zur Ehrung "Unternehmerin des Jahres".

Anna Lehmann und Margrit Aerne sind hervorragende Botschafterinnen für die Gemeinde Bussnang, dafür danken wir herzlich und wünschen euch weiterhin viel Erfolg, Freude und Begeisterung.





## **BUSSNANG „Die Freiheit hört da auf, wo andere eingeschränkt werden“**

- B** Bäche sind keine Ablagerungsplätze.
- U** Unsere Natur schützen und kein Abfall wegwerfen.
- S** Sperrungen von Strassen sofort wieder entfernen.
- S** Saubere Strassen dienen der Sicherheit.
- N** Nehmen von Wasser ab dem Hydranten ist bewilligungspflichtig.
- A** Abstände und zurückgeschnittene Hecken und Pflanzungen verbessern die Übersicht.
- N** Nacht- und Mittagsruhe sowie Ruhe an Abenden und Wochenenden wünschen sich alle.
- G** Geniessen können wir es, wenn die obigen Punkte eingehalten werden. Besten Dank.

---

## **Richtlinien über Strassenreklamen im Kanton Thurgau**

Temporäre Strassenreklamen dürfen frühestens 3 Wochen vor dem Ereignis aufgestellt werden und müssen unmittelbar danach entfernt werden.

### **Ausserhalb des Baugebietes (Ortstafel) sind temporäre Reklametafeln untersagt.**

Untersagt sind alle Strassenreklamen (permanent und temporär), welche die Verkehrssicherheit beeinträchtigen.

#### Abstandsvorschriften

- 2 m vom Fahrbahnrand! (bis 2 m<sup>2</sup> Reklamefläche)
- 3 m vom Fahrbahnrand! (bis 7 m<sup>2</sup> Reklamefläche)
- Mindestabstand von Hinterkante Trottoir: 0.5 m
- Bei Kreuzungen 5 m vom Strassenrand! (Sichtzonen in jedem Fall freihalten)
- Bei Fussgängerstreifen 10 m Abstand!

Illegale oder sicherheitsgefährdende Reklamen werden auf Kosten der Veranstalter durch den Werkhof der Gemeinde Bussnang entfernt.

Wir danken Ihnen für das Verständnis

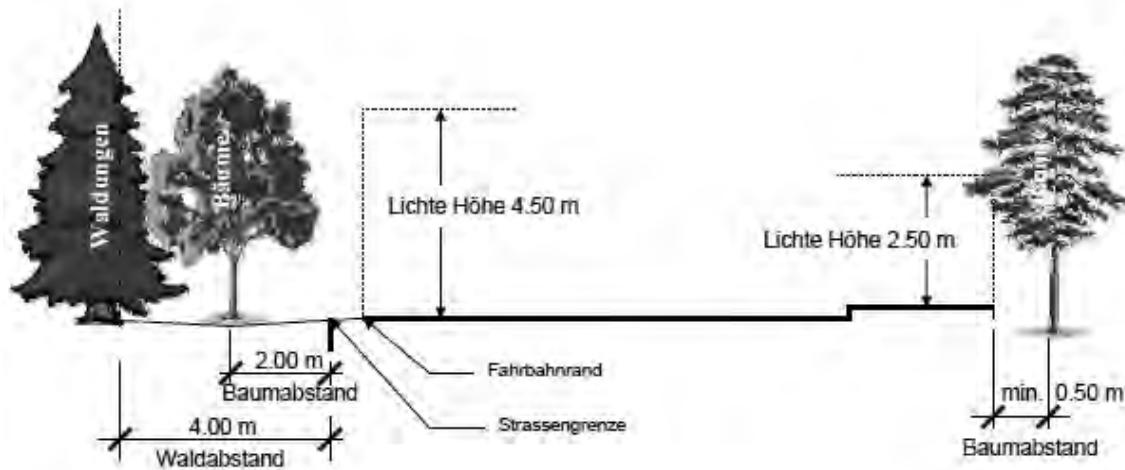
Der Gemeinderat





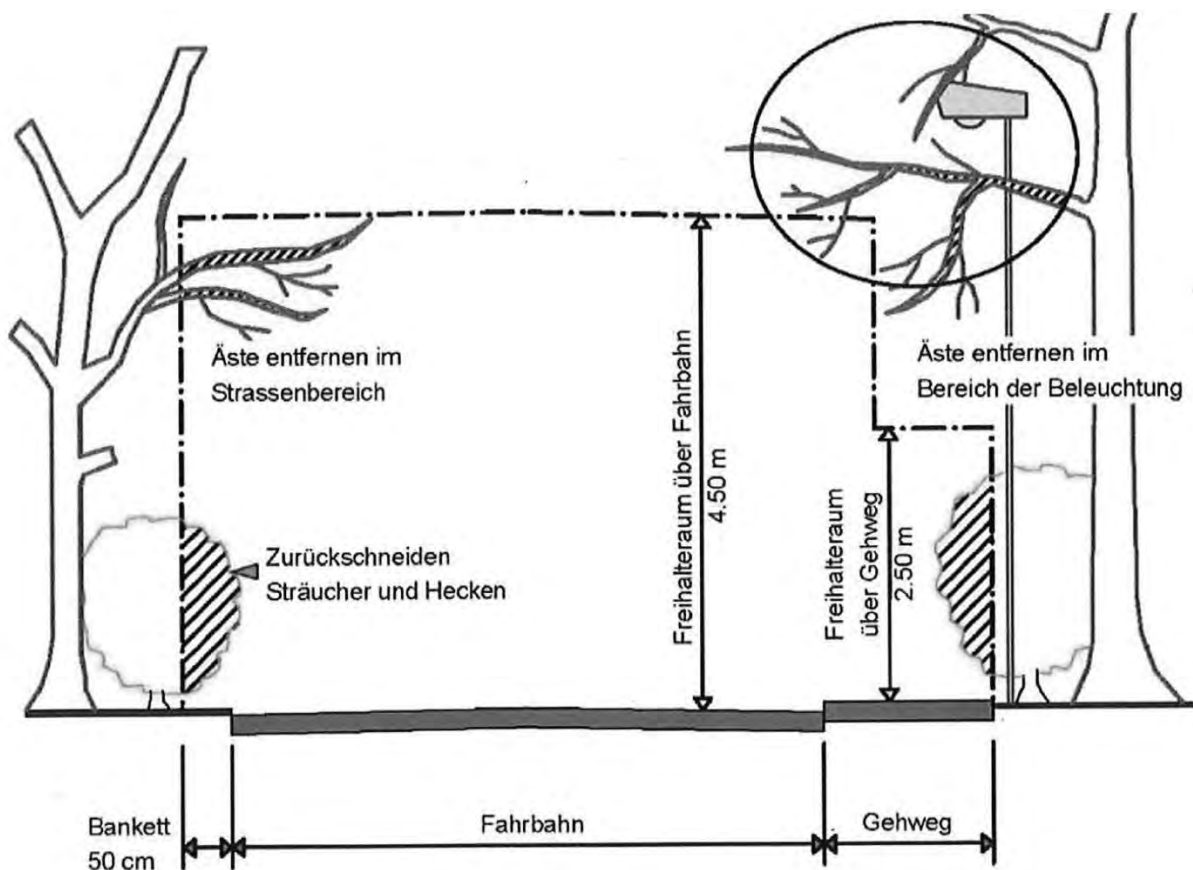
## Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern

Wir möchten die Anstösser von Strassen, Trottoirs und Wegen wiederum auf die folgenden Bestimmungen des Strassengesetzes § 41 + § 42 Abs.2 und 3 aufmerksam machen:



**Überragende Äste** im Strassenbereich sind auf eine lichte Höhe von 4,5 Metern, im Bereich von Trottoirs und Wegen auf eine solche von 2,5 Metern zurückzustutzen.

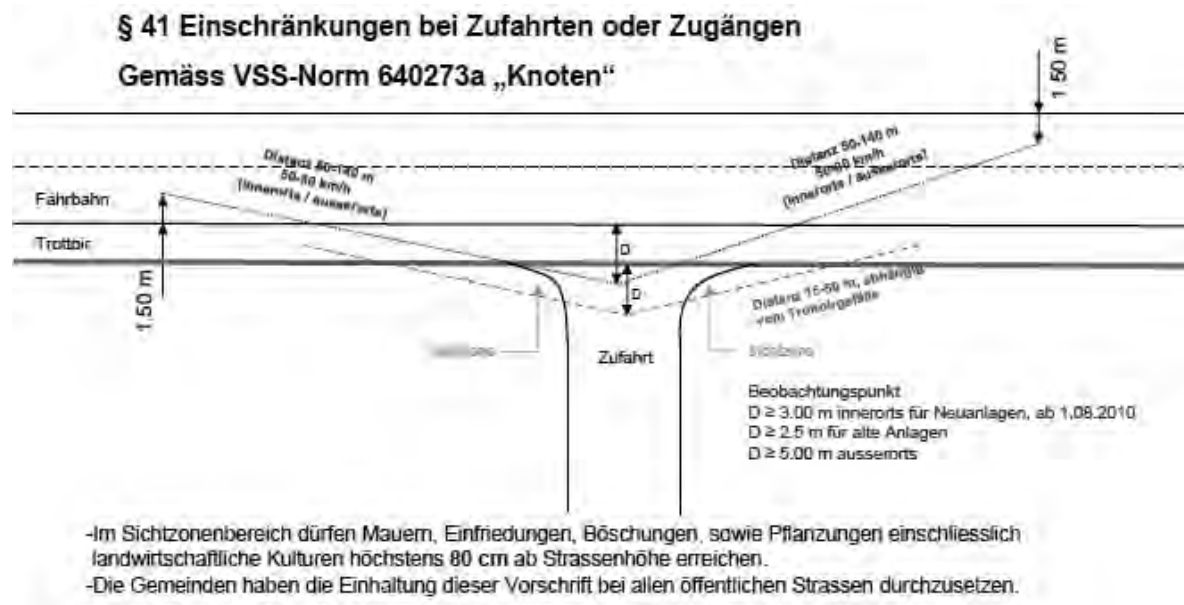
**Lebhecken, Sträucher und Pflanzen dürfen nicht in den Strassen- und Wegraum hineinragen!**





Im **Sichtzonenbereich** von Ausfahrten und Strasseneinmündungen dürfen Böschungen, Pflanzungen (einschliesslich landwirtschaftlicher Kulturen), Mauern und Einfriedungen höchstens 80 cm hoch sein (ab Strassenhöhe).

**Landwirtschaftliche Kulturen** von über 60 cm Höhe haben zur Strassengrenze die halbe Höhe, mindestens aber 90 cm, als Abstand einzuhalten.



Wir bitten die betroffenen Grundeigentümer, ihre Pflanzungen gemäss den gesetzlichen Vorschriften zurückzustutzen. Der Gemeinderat behält sich vor, die Arbeiten nach einer angesetzten Frist an neuralgischen Punkten auf Kosten der Anstösser ausführen zu lassen.

## Entsorgung von Abfällen



Der Robidog ist **nicht** für die Entsorgung von Hundekot und Katzenstreu aus dem privaten häuslichen Bereich bestimmt!

Der Robidog ist **nicht** für die Entsorgung von Haushaltskehrricht bestimmt!

Die Robidogs auf dem Gemeindegebiet sind **nur** für den Hundekot bestimmt, der auf dem Spaziergang anfällt.

Robidog-Säckli, die herumliegen statt in den dafür vorgesehenen Behältern entsorgt werden, sind ein Ärgernis.

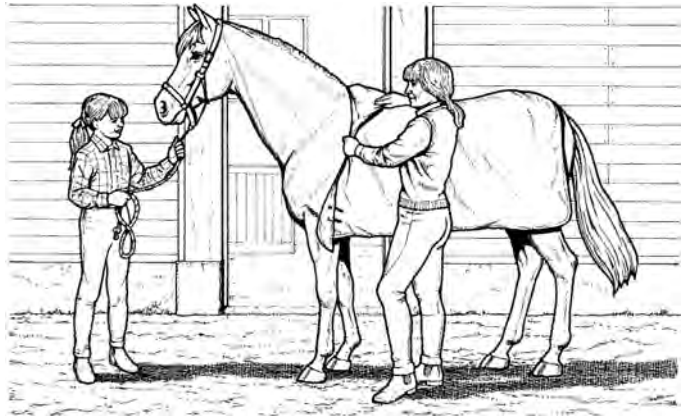
Es gibt immer wieder Abfälle, die illegal entsorgt werden. **Solches Verhalten ist unverständlich, verboten und wird geahndet.** Melden Sie uns entsprechende Beobachtungen. Besten Dank.



## Aufruf an die Pferdehalter

Da im Gemeindegebiet immer mehr Pferde unterwegs sind, hat auch die Verunreinigung der Strassen durch Pferdeäpfel stark zugenommen. Dies trägt nicht zur Freude aller Einwohnerinnen und Einwohner in der Gemeinde bei.

Die Pferdebesitzer werden auch vom Verband Ostschweizerischer Kavallerie- und Reitvereine aufgerufen verunreinigte, heikle Stellen **selber** zu reinigen. Besten Dank.



Für ein Reiten und Fahren möglichst ohne Einschränkungen bist auch Du verantwortlich.

Der OKV appelliert an alle Reiter und Fahrer, auf öffentlichem Grund dafür zu sorgen, dass Pferdeäpfel auf Strassen innerhalb von Ortschaften weggeräumt werden.

## Littering

Ein grosses Ärgernis ist der Abfall der illegal entsorgt wird. Entlang von Strassen und Wegen ist leider immer mehr Abfall zu finden. Wieso wirft man diesen einfach und ohne etwas zu überlegen weg?

Wenn jene Personen die den Unrat wegwerfen, so handeln würden, wie sie es in ihrer Umgebung auch wünschen, so wäre das Problem mit dem Littering nicht so gross!

Bauernfamilien und Personen die freiwillig den Abfall auflesen, den andere wegwerfen oder liegen lassen und diesen fachgerecht entsorgen, danken wir ganz herzlich. Sie leisten einen grossen Beitrag, dass es an den besagten Stellen freundlich und einladend aussieht.



## Unterhalt von Wasser-Anschlussleitungen

Bei defekten Gebäudeanschlussleitungen zu Liegenschaften sind umgehend Reparaturarbeiten erforderlich, um Folgeschäden zu vermeiden. Dabei möchten wir Sie gerne auf die Bestimmungen im Reglement hinweisen:



## Reglement über die Abgabe von Wasser

Von der Gemeindeversammlung am 25.05.1997 genehmigt und seit 01.06.1997 in Kraft.

### Art. 13; Anschlussleitung

Die Erstellung der Anschlussleitung vom Erschliessungsnetz des Werkes bis und mit Wasserzähler erfolgt durch das Werk oder durch von ihm beauftragte Unternehmer. Das Werk bestimmt die Art der Ausführung, den Querschnitt der Anschlussleitung, den Ort der Hauseinführung sowie den Standort des Haupthahnes und des Wasserzählers.

Der Grundstückseigentümer erteilt, oder der Bauberechtigte verschafft dem Werk das kostenlose Durchleitungsrecht für die ihn versorgende Anschlussleitung.

### Art. 18; Unterhalt

Die Bezüger bzw. Eigentümer übernehmen bei Unterhaltsarbeiten die Instandstellungskosten in Privatgrundstücken, z.B. für Beläge, Gartenanlagen, Mauerdurchführungen und Bepflanzungen.

Der kalkulierte Wasserpreis und eine ausgeglichene Wasser-Rechnung sind nur durch Umsetzung des Wasserreglementes möglich.

Der Gemeinderat dankt für das Verständnis.



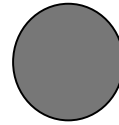
## Grüngut-Abfuhr 2024

Für das Jahr 2023 wurden die Grüngut-Sammeltage wie folgt festgelegt.

Leerungsintervalle: **Dienstags**, ab März bis Ende November, alle 2 Wochen

Wintermonate: **Dienstags**, ab Dezember bis Ende Februar, 1 x im Monat

Bereitstellen: **Bis 10.00 Uhr** am Sammeltag,  
**bei den grünen Sammelpunkten**



Offene Waren: Ast und Staudenbündel nur mit verrottenden Schnüren, wie Sisal, Kokos oder Hanf, zusammenbinden.

Die Bündel dürfen nicht länger wie 1,5 Meter sein und max. 25 kg wiegen.

Sammelpunkte: Sind im Internet einsehbar <https://www.bussnang.ch/> Werke

Aussenhöfe: Telefonanruf, wenn Grüngutkübel voll ist → Werkhof 071 620 31 43

Eigentum: Beschriften Sie Ihren Kübel, damit es keine Verwechslungen gibt.

Monat	Sammeltag	Sammeltag	Sammeltag
Januar	Dienstag, 9. Januar	zusammen mit der Christbaumabfuhr	
Februar	Dienstag, 13. Februar		
März	Dienstag, 12. März	Dienstag, 26. März	
April	Dienstag, 9. April	Dienstag, 23. April	
Mai	Dienstag, 7. Mai	Dienstag, 21. Mai	
Juni	Dienstag, 4. Juni	Dienstag, 18. Juni	
Juli	Dienstag, 2. Juli	Dienstag, 16. Juli	Dienstag, 30. Juli
August	Dienstag, 13. August	Dienstag, 27. August	
September	Dienstag, 10. September	Dienstag, 24. September	
Oktober	Dienstag, 8. Oktober	Dienstag, 22. Oktober	
November	Dienstag, 5. November	Dienstag, 19. November	
Dezember	Dienstag, 10. Dezember		

Hinweis:

- Bitte nur gefüllte Kübel bereitstellen
- Bitte den Grüngut-Behälter so aufstellen, dass der Handgriff Richtung Strasse zeigt.
- Blacken und Neophyten sowie andere Wurzelunkräuter gehören nicht in die Grünabfuhr.
- Keine Erde mit Steinen in die Grünabfuhr.

Besten Dank





## Erteilte Baubewilligungen 01.07.2023 bis 25.09.2023

- Bussnang:** SB Immobilien AG, Hauptstrasse 23, 8570 Weinfelden  
Heizungersatz; Neubau Luft-Wasser Wärmepumpe  
Hauptstrasse 23, 9565 Bussnang
- CARBAGAS AG, Hofgut, 3073 Gümlingen  
Unterstand für Gasflaschenlager  
Oststrasse 1, 9565 Bussnang
- Oberbussnang:** Maria Alvarez und Eladio Barcia, Alte Landstrasse 6, 9565 Oberbussnang  
Heizungersatz; Neue Luft-Wasser Wärmepumpen für Alte Landstrasse 6 & 8  
Alte Landstrasse 6, 9565 Oberbussnang
- Rothenhausen:** Jürg Issler und Karin Schneider, Rudenzweg 23, 8048 Zürich  
Umbau Wohn- und Gewerbehäuser  
Neubergstrasse 3, 9565 Rothenhausen
- Jasmin Kalmar, Dorfstrasse 12, 9565 Rothenhausen  
Dämmung Dachgeschoss Altbau, Einbau zusätzlicher Fenster Giebelwand Ost,  
Einbau von zwei Dachflächenfenster  
Dorfstrasse 12, 9565 Rothenhausen
- msdc Immobilien Bau Treuhand GmbH, Gewerbestrasse 2, 8500 Frauenfeld  
Ersatz Gasheizung, Neue Luft-Wasser Wärmepumpe  
Mettlenstrasse 12, 9565 Rothenhausen
- Puppikon:** Tobias Neuenschwander, Puppikon 18, 9565 Rothenhausen  
Heizungersatz; Einbau Schnitzelheizung und Anbau Schnitzelbunker  
Puppikon 18, 9565 Rothenhausen
- Mettlen:** Hundstein Invest AG, Segantinistrasse 72a, 8049 Zürich  
Projektänderung; Abbruch best. Liegenschaft; Neubau zwei Mehrfamilienhäuser  
mit jeweils neun Wohnungen und Tiefgarage  
Schönholzerswilerstrasse 1 & 3, 9517 Mettlen
- Itobel:** Sandro und Isabelle Kistler, Hauptstrasse 11, 9515 Hosenruck  
Umbau / Sanierung Wohnhaus mit Heizungersatz  
Itobel 5, 9517 Mettlen
- Reuti:** Markus Berchtold, Reuti 18, 9517 Mettlen  
Projektänderungseingabe; Neubau Milchviehstall für 46 Milchkühe mit  
Jauchegrube, Anbau Überdachung, Teilumnutzung best. Stall  
Langagger und Eggagger, Reuti, 9517 Mettlen
- Markus Markwalder, In der Egg, Reuti, 9517  
Mettlen Neubau Einfamilienhaus  
Reuti 3, 9517 Mettlen

Richard Lang, Aspenhof, 8575 Bürglen  
Anbau Heizungsraum, Abbruch best. Silos, Neubau vier Pellet- und Futtersilos  
Aspenhof, 8575 Bürglen

**Friltschen:** PSG Regio Märwil, Schulstrasse 5, 9562 Märwil  
Erweiterung Schulraum, Umbau Wohnung in Kindergarten  
Schulstrasse 15, 9504 Friltschen

---

## Steueramt

An dieser Stelle bedanken wir uns bei allen Steuerzahlern, welche Ihre Raten der provisorischen Steuerrechnung und die Restschuld der Schlussrechnung pünktlich bezahlen.

## Provisorische Steuerrechnung 2023

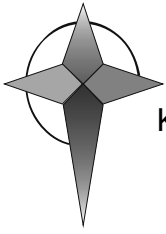
Die dritte Rate der provisorischen Steuerrechnung 2023 war am 31.10.2023 zur Zahlung fällig. Die Ratentermine der prov. Steuerrechnungen für natürliche Personen sind gemäss § 40 Abs. 2 StV der 31. Mai, 31. August und 31. Oktober.

Wir empfehlen jungen Erwachsenen die im Jahr 2023 ihre Ausbildung abgeschlossen haben, die provisorische Steuerrechnung 2023 auf das voraussichtliche steuerbare Einkommen/Vermögen anpassen zu lassen.

## Krankenkassen-Prämienverbilligung (Individuelle Prämienverbilligung IPV)

Neubemessung aufgrund der Schlussrechnung: Lassen sich für die Prämienverbilligung verschlechterte wirtschaftliche Verhältnisse nachweisen, so können die betreffenden Personen innert 30 Tagen seit rechtskräftiger Schlussrechnung eine Neubemessung der Prämienverbilligung verlangen. Bei einer einfachen Steuer über Fr. 800.00 für Erwachsene und über Fr. 1'600.00 für Kinder besteht kein Anspruch auf Prämienverbilligung.

Bei weiteren Fragen über die Prämienverbilligung wenden Sie sich bitte an die Gemeindeverwaltung, Abt. Krankenkassenkontrollstelle, Tel. 071 626 58 12.



Kirchgemeindeverband Nollen-Lauchetal-Thur



## Kirchgemeindeverband Nollen-Lauchetal-Thur & Kirche Wertbühl-Bussnang

Der Kirchgemeindeverband Nollen-Lauchetal-Thur und die Kirche Wertbühl-Bussnang suchen gemeinsam per 01. Januar 2024 oder nach Vereinbarung eine Person für die

### Rechnungsführung 20%

In dieser Funktion sind Sie verantwortlich für die korrekte, den Vorgaben entsprechende Rechnungsführung HRM2 der beiden Organisationen.

#### Aufgabenschwerpunkte

- Selbstständige Führung der Verbands- und Kirche-Buchhaltung
- Abwicklung des Zahlungsverkehrs
- Führung der Lohnbuchhaltung und der Personaladministration
- Erstellung des Budgets
- Erstellung des Jahresabschlusses

#### Ihr Profil

- Sachbearbeiterin Finanzen oder HR
- gute Kommunikationsfähigkeit
- Kontaktfähigkeit und Einfühlungsvermögen sowie Diskretion und Verschwiegenheit
- Team- und kundenorientierte Persönlichkeit
- sehr gute EDV Kenntnisse. Bereitschaft zur raschen Einarbeitung in Anwendungsprogramme
- selbständiges und verantwortungsvolles Arbeiten, Flexibilität
- Bezug zur katholischen Kirche

#### Es erwartet Sie

- Eine interessante und vielfältige Aufgabe
- Homeoffice
- Jahresarbeitszeit
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen nach den Richtlinien der Römisch-katholischen Landeskirche des Kantons Thurgau

Möchten Sie einen Arbeitsplatz, wo Wertschätzung und Respekt gelebt wird? Dann freuen wir uns auf Ihre elektronische Bewerbung mit Foto an [ursula.fust@pastoralraum.ch](mailto:ursula.fust@pastoralraum.ch) bis 31.10.2023  
Ursula Fust, alte Landstrasse 3, 9565 Rothenhausen

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne die Präsidentin der Kirche Wertbühl-Bussnang  
Ursula Fust 079 262 31 85.

**Herzlich willkommen**



Kirchgemeindeverband Nollen-Lauchetal-Thur  
[www.nollen-lauchetal-thur.ch](http://www.nollen-lauchetal-thur.ch)

Der Kirchgemeindeverband Nollen-Lauchetal-Thur, ein Zusammenschluss von offenen und fortschrittlichen Kirchgemeinden mit breitem Angebot für unsere vielzähligen Gemeindemitglieder, sucht zur Verstärkung unseres Sekretariatsteams per 1. Januar 2024 oder nach Vereinbarung Sie als

## **Sekretariatsmitarbeiter/in 50%**

In dieser Funktion tragen Sie dazu bei, einen reibungslosen Ablauf in unserem lebhaften Sekretariat zu gewährleisten.

### **Aufgabenschwerpunkte**

- Administrative Anlauf-, Informations- und Koordinationsstelle für die Behörde, die Mitarbeitenden der Seelsorge und für Besucher und Anrufer
- Administrative Schnittstelle zum Seelsorgeteam
- Administrative Betreuung diverser Gruppierungen
- Betreuung diverser Projekte im administrativen Bereich
- Erledigung der anfallenden Verwaltungs- und Organisationsaufgaben
- Mitarbeit bei der Jahresplanung und Koordination von Anlässen
- Verwaltung der Adresskartei
- Bewirtschaftung der Webseite
- Verfassen von Protokollen sowie Teilnahme an 8-10 Sitzungen im Jahr ausserhalb der ordentlichen Büroarbeitszeit

### **Ihr Profil**

- Kaufmännische Ausbildung
- Sehr gute EDV-Kenntnisse (Microsoft-Office-Paket) sowie Bereitschaft zur raschen Einarbeitung in Anwendungsprogramme
- Selbständige und exakte Arbeitsweise
- Gute mündliche und schriftliche Ausdrucksweise
- Team- und kundenorientierte Persönlichkeit
- Bezug zur katholischen Kirche

### **Es erwartet Sie**

- Eine interessante und vielfältige Aufgabe
- Arbeitsort in Bettwiesen
- Jahresarbeitszeit mit Möglichkeit Teil-Homeoffice
- Arbeitstage an mindestens 4 Tagen pro Woche
- Zeitgemässe Anstellungsbedingungen nach den Richtlinien der Römisch-katholischen Landeskirche des Kantons Thurgau

Möchten Sie in einem motivierten Team und respektvollen, wertschätzenden Umfeld arbeiten? Dann freuen wir uns auf Ihre elektronische Bewerbung bis 15. Oktober 2023 mit Foto an [ursula.fust@pastoralraum.ch](mailto:ursula.fust@pastoralraum.ch). Oder per Post an Ursula Fust, alte Landstrasse 3, 9565 Rothenhausen.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unsere Sekretariatsleiterin, Nadja Niederer, Tel. 071 622 53 01 oder das Präsidium der Personalkommission des Kirchgemeindeverbands Nollen-Lauchetal-Thur, Ursula Fust Tel. 079 262 31 85.

**Willkommen im Pastoralraum Nollen-Lauchetal-Thur**



Möchten Sie an Weihnachten jemandem eine grosse Freude bereiten?

**120'800 Päckli, 500 Sammelstellen, 39 Lastwagen, 7 Länder ...  
... dies alles ist Aktion Weihnachtspäckli –  
machen Sie mit!**

**Von Sonntag, 12. bis Sonntag, 19. November 2023**

können Sie ihr Weihnachtspäckli an folgenden Sammelstellen abgeben:

Bussnang:	Evangelisches Pfarrhaus, Puregasse 1, 9565 Bussnang
Lanterswil:	Bäckerei Lehmann, Schulstrasse 8, 9503 Lanterswil
Leutmerken:	Pfarreiheim, Neuhofstrasse 1, 9515 Amlikon-Bissegg
Amlikon:	Dorfmarkt, Wilerstrasse 9, 8514 Amlikon-Bissegg

**Tipps zum Verpacken:**

- Bitte halten Sie sich genau an die Packliste, das ermöglicht uns ein gerechtes Verteilen (zum Beispiel in Schulen).
- Nehmen Sie eine passende Schachtel und vermeiden Sie Leerraum im Päckli, das spart Transportkosten und ermöglicht uns mehr Päckli pro Transport zu laden
- Jedes Päckli muss als «Kinder- oder Erwachsenenpäckli» gekennzeichnet sein
- **Kinderpäckli ca. 35 x 25 x 12cm** **Erwachsenenpäckli ca. 38 x 25 x 20cm**

**Inhalt:**

- Päckli dürfen kein Fleisch, keine Medikamente und keine angebrauchten Packungen enthalten. Lebensmittel müssen sechs Monate über die Sammelaktion hinaus haltbar sein

**Ein herzliches Dankeschön und fröhliche Weihnachten.**

**Kinder aus bedürftigen Familien, Behinderte, Alleinstehende aus der Ukraine,  
Bulgarien, Moldawien, Rumänien, Albanien und Weissrussland.**

Weitere Informationen finden Sie auf der Webseite:

**[www.weihnachtspaeckli.ch](http://www.weihnachtspaeckli.ch)**





## SPEZIELLE GOTTESDIENSTE

### Sonntag, 5. November

10.00 Gottesdienst zum Reformationssonntag  
mit Abendmahlsfeier für 6. Klässer,  
Pfr. Andreas Palm, Kirche Leutmerken

### Donnerstag, 9. November

09.30 Altersheimgottesdienst  
Pfr. Andreas Palm, Alterszentrum Bussnang

### Sonntag, 19. November

10.00 Gottesdienst am Laiensonntag  
Evang. Kirche Bussnang

### Sonntag, 26. November

10.00 Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag  
Mitwirkung klancanto  
Pfr. Jann Flütsch, Evang. Kirche Bussnang



## NICHT VERPASSEN!

### Gemeindegebet

Dienstag, 7. November | 19.00 Uhr  
Dienstag, 21. November | 19.00 Uhr  
Dienstag, 5. Dezember | 19.00 Uhr  
Chorraum der Evang. Kirche Bussnang

### CEVI Bussnang

Samstag, 11. November | 14.00 Uhr  
Samstag, 25. November | 14.00 Uhr  
Samstag, 9. Dezember | 14.00 Uhr  
Kinder ab der ersten Klasse

### Alleinstehendentreff

Freitag, 17. November | 14.00 Uhr  
Freitag, 15. Dezember | 14.00 Uhr  
AZ-Bussnang

### Fraue Z'Morge

Dienstag, 21. November | 9.00 Uhr  
mit Daniel Felix, Weinfeldten  
Kath. Pfarreiheim Leutmerken  
Anmeldung bis 19.11.23 an E. Fankhauser

## Fiire mit de Chliine

### Fiire mit de Chliine für 2-4 Jährige mit ihren Geschwistern und Begleitpersonen

Jeweils um 9:30 Uhr im Untihüslü Bussnang „am Freiden“  
14.04.2023 30.06.2023 03.11.2023  
05.05.2023 01.09.2023 24.11.2023  
09.06.2023\* 22.09.2023 15.12.2023

Im Fiire mit de Chliine werden Bilderbücher mit einem thematischen Bezug zur Bibel wie auch biblische Geschichten erzählt. Rund um die Geschichte wird eine Feier gestaltet, in der die Vorschulkinder singen, staunen, danken, beten, fragen und zupacken können. Auch zum Basteln und Spielen besteht Gelegenheit. Das ca. stündige „Fiire“ lassen wir bei Kaffee und Znüni gemütlich ausklingen.



Fiire mit de  
Chliine

Es sind alle herzlich willkommen!

Kontakt:  
Fiire mit de Chliine  
079 76 11 25  
fiiremitdechliine@evang-bussnang-leutmerken.ch  
www.evng-bussnang-leutmerken.ch



## Seniorenprogramm

Montag, 6. November | 14 Uhr | Kirche Leutmerken

Bunter Unterhaltungsnachmittag  
mit dem Churfirstenchörli aus Alt St. Johann und  
dem Trio „rond om de Säntis“

mit Maya Stieger | Geige  
Katja Bürgler | Schwyzerörgeli  
und Peter Looser | Bassgeige

Das Konzert ist öffentlich  
Der Eintritt ist frei - freiwillige Kollekte

Mir freued üs uf Sie!



Kontakt Seniorenteam:

Helene Hutterli  
Carl-Haselbachstrasse 4 | 8514 Amlikon-Bissegg  
Telefon 071 651 17 13  
helene.hutterli@evang-bussnang-leutmerken.ch  
www.evng-bussnang-leutmerken.ch





## **Umsetzung selektives Obligatorium vorschulische Sprachförderung (SOVS)**

Sprache verbindet Menschen, ist ein Teil der Kultur und Grundlage für die schulische und berufliche Entwicklung eines Menschen. Im Kanton Thurgau verfügen rund ein Viertel der in den Kindergarten eintretenden Kinder über ungenügende Kenntnisse der Schulsprache Deutsch. Mit der Einführung des selektiven Obligatoriums für die vorschulische Sprachförderung (SOVS) soll die Chancengerechtigkeit erhöht werden.

Anfang Januar wird eine Sprachstanderhebung bei allen 3-jährigen Kindern im Kanton Thurgau in Form von einer obligatorischen Selbstdeklaration durchgeführt.

Mit einem selektiven Obligatorium werden Kinder mit Förderbedarf in deutscher Sprache zum Besuch eines Angebots ab Sommer 2024 verpflichtet. Der Besuch eines Angebots erfolgt während eines Jahres vor dem Kindergarteneintritt und umfasst 4 bis 6 Stunden pro Woche.

Die Schulen schreiben im Januar 2024 erstmals alle betroffenen Eltern und Erziehungsberechtigten an. Bei Fragen zur Sprachentwicklung des Kindes stehen die Schulen gerne zur Verfügung.

Schulleiter PSG Lauchetal, Marcel Rohner, [m.rohner@schule-lauchetal.ch](mailto:m.rohner@schule-lauchetal.ch)  
Schulleiter PSG Regio Märwil, Andreas Winkelmann,  
[andreas.winkelmann@regiomaerwil.ch](mailto:andreas.winkelmann@regiomaerwil.ch)



# Einladung zum öffentlichen Vortrag



## Selbstbestimmt trotz Demenz

**Thema: Vorausschauende Behandlungsplanung**

**Wann:** Donnerstag, 26. Oktober 2023, 18.00 Uhr

**Wo:** Alterszentrum Bussnang, Viaduktstrasse 9, 9565 Bussnang

**Referenten: Dr. med. Martin Peterson**

Leitender Arzt Ambulante Alterspsychiatrie, Spital Thurgau AG

In diesem Vortrag wird der Weg von der Symptomerkenkung bis zur Diagnose der Demenz geschildert. Es wird der Frage nachgegangen, welche Unterstützungsangebote es für Betroffene und Angehörige gibt, um solange wie möglich mit der Diagnose Demenz im gewohnten Umfeld weiter leben zu können. Im letzten Teil des Vortrags geht es schliesslich um die Frage, ob und wie man sich auf den Zeitpunkt vorbereiten kann, wenn das Leben im gewohnten Umfeld nicht mehr möglich ist.

**Prof. Dr. Andrea L. Koppitz**

Professorin für Langzeitversorgung im Alter, HES-SO Fachhochschule Westschweiz, Fribourg & apnurse Winterthur

Es werden folgende fünf Fragen im Referat beantwortet: Was ist eine vorausschauende Behandlungsplanung (=Patientenverfügung PLUS)? Was beinhaltet diese? Was sind die Voraussetzungen, eine solche zu bekommen? Wie komme ich zu einer solchen Behandlungsplanung für mich und für meine Angehörigen? Wie kann für Menschen mit Demenz, die im Heim leben und die noch keine Patientenverfügung haben, eine solche Behandlungsplanung entstehen?

Die Teilnahme am Vortrag ist kostenlos. Im Anschluss wird ein Apéro offeriert.

Die Platzzahl ist beschränkt, weshalb eine Anmeldung bis 23. Oktober 2023 an [info@az-bussnang.ch](mailto:info@az-bussnang.ch) oder telefonisch über 071 627 65 50 gewünscht ist. Die Anmeldungen werden nach deren Eingang berücksichtigt.



Gerne teile ich Ihnen mit, dass auch in diesem Jahr der traditionelle

## Weihnachtsmarkt in Schönholzerswilen

stattfinden wird:



**Dienstag, 12. Dezember 2023**

**in der Ochsengasse Schönholzerswilen, 16.00 – 20.00 Uhr**

Wenn Sie gerne einen Stand betreiben möchten, melden Sie sich bitte bis spätestens am **Sonntag, 12. November 2023** per E-Mail oder telefonisch bei mir.

Alle, die lieber kaufen als verkaufen oder einfach einen gemütlichen Vorweihnachtsabend im Dorfkern von Schönholzerswilen erleben wollen, sind herzlich willkommen. Notieren Sie sich dieses Datum in Ihrer Agenda. Die Standbetreiber freuen sich auf Ihren Besuch!

Mit freundlichen Grüßen

**Anja Zürcher**

anja\_zuercher@gmx.ch, 079 756 20 10





Herzliche Einladung zur



# **Adventsaustellung im Thurrain**

## **17. und 18. November**

ab 16.00Uhr

Glühwein und Raclette



*Mit Geschenksideen vom Hof und Schreinerei...*

FAMILIE  
**Ziegler's**  
THURRAIN  
HOFLADEN

 RUTISHAUSER  
Schreinerhandwerk





# Terminkalender für die Politische Gemeinde Bussnang



Dieser laufende Terminkalender steht allen Vereinen, Behörden und Privatpersonen im Gemeindegebiet zur Verfügung. Änderungen und Ergänzungen von Adressen und Terminen sind an nebenstehende Adresse zu richten.

PG Bussnang:  
Schulstrasse 1, 9565 Bussnang  
einwohnerkontrolle@bussnang.ch

Tel.-Nr.: 071 626 58 12  
Fax-Nr.: 071 626 58 11

<b>November 23</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
02.	Do. Pro Senectute / Alterszentrum Bussnang	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	Rest. Alterszentrum Bussnang	12.00 Uhr mit Spiel und Jass
13.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Gemeindeversammlung	Turnhalle Mettlen	20.00 Uhr
23.	Do. Evang. Kirchgemeinde Bussnang-Leutmerken	Kirchgemeindeversammlung	evang. Kirche Bussnang	20.00 Uhr
<b>Dezember 23</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
1.	Fr. Turnverein Mettlen	Raclette Plausch	Turnhalle Mettlen	ab 17.00 Uhr
7.	Do. Pro Senectute / Alterszentrum Bussnang	Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren	Rest. Alterszentrum Bussnang	12.00 Uhr mit Lotto
<b>Januar 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
02.	Di. Dorftreff Rothenhausen	Neujahrsapéro 2024	Fam. von Grüningen, Dorfstr. 14, R'hausen	16.00 Uhr
<b>März 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
25.	Mo. Primarschule Bussnang-Rothenhausen	Schulgemeindeversammlung	Mehrzwekhalle Hohenalbern	19.30 Uhr
<b>April 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
21.	So. Evang. Kirchgemeinde Bussnang-Leutmerken	Konfirmatio	evang. Kirche Bussnang	10.00 Uhr
<b>Mai 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
23.	Do. Evang. Kirchgemeinde Bussnang-Leutmerken	Kirchgemeindeversammlung	evang. Kirche Bussnang	20.00 Uhr
<b>Juni 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
17.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Gemeindeversammlung	Mehrzwekhalle Hohenalbern	20.00 Uhr
<b>November 24</b>	<b>Verein/Veranstalter</b>	<b>Anlass</b>	<b>Ort</b>	<b>Bemerkungen: Wer / Zeit u.s.w.</b>
11.	Mo. Politische Gemeinde Bussnang	Gemeindeversammlung	Turnhalle Mettlen	20.00 Uhr
21.	Do. Evang. Kirchgemeinde Bussnang-Leutmerken	Kirchgemeindeversammlung	evang. Kirche Bussnang	20.00 Uhr

Bitte klären Sie beim Veranstalter vorgängig ab, ob die Veranstaltung durchgeführt wird.



# Besuch des Sankt Nikolaus 2023

Der Sankt Nikolaus mit seinen beiden Schmuzlis würde sich über einen Besuch bei ihnen zu Hause freuen.

## Wir decken folgende Ortschaften ab:

Bussnang  
Oberbussnang  
Rothenhausen  
Oppikon  
Friltschen  
Lanterswil  
Stehrenberg



## Besuchsdaten 2023:

Dienstag, 05. Dezember, ab 18:00 Uhr  
Mittwoch, 06. Dezember, ab 18:00 Uhr  
Donnerstag, 07. Dezember, ab 18:00 Uhr

## Anmeldeschluss:

Montag, 13. November 2023

## Anmeldung und Auskunft:

Fam. Brühwiler  
Wigoltingerstrasse 10  
8560 Märstetten  
071 380 09 26  
[Samichlaus.bussnang@bluewin.ch](mailto:Samichlaus.bussnang@bluewin.ch)



## Bewegungsspielgruppe

2023/24

Bist du 3 Jahre alt und hast Lust auf Bewegung wie Turnen, Tanzen, Singen und Hüpfen? Dann komm in unsere Bewegungsspielgruppe.

Tag: Donnerstag  
Zeit: 08:45 – 10:45 Uhr  
Treffpunkt: Turnhalle Hohenalber  
in Bussnang  
Start: 17. August 2023  
Kosten: pro Quartal / Kind 165.00 CHF

## Innenspielgruppe

2023/24

Bist du 2.5 Jahre alt und hast Spass mit neuen Gspänli zu Spielen, Basteln, Malen, Kreisspielen und lachen, dann bist du bei uns genau richtig.

Tag: Dienstag-, Mittwoch & Donnerstag-  
morgen  
Zeit: 08:45 – 10:45h  
Treffpunkt: Bibliothekraum der Primarschule  
Bussnang  
Start: 16. August 2023  
Kosten: pro Quartal / Kind 165.00 CHF

Wir freuen uns darauf Ihr Kind begleiten zu dürfen und danken für Ihr Vertrauen.

Katrin Schlagenhaut, Sandra Gerber & Jasmin Lemmenmeier

Thurberg 2 | 9565 Bussnang | 076 475 93 93 | [info@spielgruppebussnang.ch](mailto:info@spielgruppebussnang.ch) | [spielgruppebussnang.ch](http://spielgruppebussnang.ch)



# MUKI / VAKI TURNEN

## September 2023 bis März 2024

Am **04. September 2023** starten wir  
mit dem Muki / Vaki Turnen.

Wir treffen uns bis zu den Frühlingsferien  
jeweils am **Montag** 09.45 - 10.45 Uhr  
in der Turnhalle des Schulhauses Bussnang-Rothenhausen.

Bist du zwischen 3 und 5 Jahren alt und hast Spass am hüpfen,  
springen, klettern, tanzen, lachen, purzeln, tragen, balancieren, austoben  
und Mut zeigen, dann bist du bei uns genau richtig.

Komm mit deinem Mami, Papi, Gotti, Götti  
oder Grosi zu unseren lässigen Turnstunden.

Wir freuen uns auf viele kleine und grosse  
Turnerinnen und Turner.

Für kleiner Geschwister bieten wir eine Kinderhüetti.  
Die Anzahl der Plätze ist beschränkt, wir bitten um Anmeldung.



Muki / Vaki Leiterinnen-Team  
Patricia, Carina & Yennifer

Anmeldung und Infos :  
**Jasmin Lemmenmeier**  
076 / 475 93 93  
jasi.lemmenmeier@gmail.com



# DORFVEREIN BUSSNANG

## Clean-Up-Day

Am Samstag 16. September um 10 Uhr versammelte sich eine kleine Gruppe bei der Gemeinde um gemeinsam das Dorf zu säubern.

Diesmal hat das Wetter besser mitgemacht und wir konnten bei Sonnenschein Abfall sammeln. Es ist wirklich bedenklich was da alles in die Umwelt hinaus entsorgt wird, vor allem Zigarettenstummel, Alu, Glas und vieles mehr. Wir bitten alle, diese zukünftig nicht in die Wiese zu werfen, sondern fachgerecht zu entsorgen.

Vielen Dank!

Ganz herzlich möchten wir uns bei der Gemeinde Bussnang für den gesponserten Imbiss bedanken, sowie bei Familie Moosmann für die Gastfreundschaft. Wir hatten Spass und freuen uns auf nächstes Jahr am 14.9.24, wenn es wieder heisst Clean-Up-Day.



## Adventsbrunnen

Dieses Jahr dürfen wir euch wieder unsere individuell geschmückten Adventsbrunnen präsentieren.

Jeden Sonntag im Advent eröffnen wir einen Brunnen, jeweils von 17 - 19 Uhr mit Umtrunk, ausser am 24.12 nicht. Die Brunnen können bis am Dreikönigstag (6.1.24) bestaunt werden. Wir freuen uns auf viele Besucher und Besucherinnen.

- 3. Dezember** Scheffgässli, Dorfverein „dä Samichlaus chunt“
- 10. Dezember** Schulstrasse 23, Spielgruppe Laubfröschli
- 17. Dezember** Puuregass (zwischen Nr.7+9), Weinbauverein
- 24. Dezember** Hauptstrasse 18a, Familie Schumacher





**MOOSE PARTY**

# Raclette plausch

À DISCRÉTION UND  
FIIROBIGBIER

**TURNHALLE METTLEN  
1. DEZEMBER 2023  
AB 17.00 UHR**

HAUPTSPONSOR  
**EGGER**  
LANDMASCHINEN GMBH



# NEUJAHRSPÉRO 2024

D  
O  
R  
F  
T  
R  
E  
F  
F

R  
O  
T  
H  
E  
N  
H  
A  
U  
S  
E  
N

Wir lassen eine alte Tradition wieder aufleben und laden die Bevölkerung von Rothenhausen zum Neujahrspéro ein.



**Dienstag, 2. Januar 2024,  
16:00 Uhr**

**bei Familie von Grünigen, Dorfstrasse 14,  
Rothenhausen**

im Anschluss besteht die Möglichkeit bei einem gemeinsamen Rundgang durchs Dorf nochmals die Adventsfenster zu Besichtigen.



Herzliche Grüsse  
Barbara und Thomas

---

Kontakt zum Dorftreff-Team:

Thomas: Tel.: 071 – 620 24 65 oder E-Mail: [thomasarmbruster@gmx.ch](mailto:thomasarmbruster@gmx.ch)


Barbara: Tel.: 071 – 620 05 85 oder E-Mail: [barbara@vongruenigen.ch](mailto:barbara@vongruenigen.ch)





# Adventsfenster Rothenhausen

Wir freuen uns sehr, dass uns in der Adventszeit 24 Adventsfenster leuchten werden!!

Herzlichen Dank an alle, die ein Fenster gestalten!

Adventsfenster mit Bewirtung sind unten in der Tabelle mit einem Stern  gekennzeichnet. Die Bewirtung findet in der Regel draussen von 18.00 - 20.00 Uhr statt.

  Am 6. Dez. kommt der Samichlaus im Thurraim vorbei. Für alle angemeldeten Kinder gibt es ein Chlaussäckli. Anmeldung per SMS, Whatsapp oder Tel., unter 079/769 64 91

Die Adventsfenster sind ab Eröffnung täglich von 18.00 - 21.00 Uhr beleuchtet und können bis am 6. Januar 2024 bewundert werden.

1.12	Freitag	T. & G. Hüglin	Neubergstrasse 6	
2.12	Samstag	J. & H. Schmid	Margenmühle	
3.12	Sonntag	Familie Schmid	Puppikonerstrasse 8	★
4.12	Montag	Familie Ziegler	Thurraim 1	★
5.12	Dienstag	Schule Bussnang-Rothenhausen	Schulhaus	
6.12	Mittwoch	Familie Rutishauser	Thurraim 5	★
7.12	Donnerstag	Familie Tobler	Vorderwies 3	★
8.12	Freitag	J. & P. Steiner	Linde 16	★
9.12	Samstag	Familie Tabord	Puppikonerstrasse 4	★
10.12	Sonntag	A. & M. Neuenschwander	Laagasse 12	★
11.12	Montag	Dorfbrunnen		
12.12	Dienstag	N. Preis & Ch. Rüegg	Freiwiesen 8	★
13.12	Mittwoch	Y. & A. Schlegel	Mettlenstrasse 3	
14.12	Donnerstag	H. Ziegler	Thurraim 7	★
15.12	Freitag	Familie Bachmann	Freiwiesen 5	★
16.12	Samstag	Familie Steinbacher	Laagasse 3	★
17.12	Sonntag	N. Stalder	Puppikon 2	★
18.12	Montag	L. Buchholz	Linde 12	
19.12	Dienstag	C. Sprenger	Laagasse 1	
20.12	Mittwoch	Familie Barrio Rodriguez	Dorfstrasse 20	
21.12	Donnerstag	B. & M. Krähenbühl	Puppikonerstrasse 6	★
22.12	Freitag	R. Streule / B. Heussi	Käsereistrasse 9	★
23.12	Samstag	B. & M. Moser	Puppikon 15	★
24.12	Sonntag	Familie von Grünigen	Dorfstrasse 14	



# U *Unikals Beauty*

Mein Name ist Lisa Buchholz, ich bin gebürtige Ukrainerin und wohne seit 2018 mit meinem Mann und unseren Kindern in der Schweiz. Die letzten Jahre habe ich erfolgreich mehrere Kurse und Weiterbildungen zur Maniküre- und Fusspflegemeisterin absolviert.

Ich habe über 100 glückliche und zufriedene Kunden. Im Frühsommer 2023 sind wir nach Rothenhausen gezügelt, wo ich mein neues Beauty Studio eingerichtet habe. Es würde mich sehr freuen, auch einige Bewohner/innen aus unserer Gemeinde bei mir begrüßen zu dürfen.

**Für Sie :**

Maniküre/IBX System,  
Japanische Maniküre/Maniküre mit Nagellack,  
Gellack, Gel  
SPA/Paraffinbad  
Fusspflege  
Augenbrauenlifting + Zupfen + Färben  
Wimpernlifting mit Botox + Färben


**Für Ihn :**

Maniküre und Fusspflege  
SPA/Paraffinbad


**Öffnungszeiten:**

**Di** 9:00 - 20:00  
**Do** 15:00 - 20:00  
**Fr** 9:00 - 20:00  
**Sa** 9:00 - 17:00

**Termine buchen 079 428 71 48**  
**(WhatsApp, Instagram)**

 Linde 12, 9565 Rothenhausen

 079 428 71 48

 unikals.beauty



UNIKALS.BEAUTY





# Keramik

## Daniela Vogt



### Neu: Schäleli und Teller Kurse

Kurs 012024 Februar 24

Donnerstag 08.02.2024 von 18.30 bis 21.30 Uhr

Kurs 022024 Februar 24

Samstag 24.02.2024 von 09.00 bis ca. 12.00 Uhr

Kurs 032024 April 24

Donnerstag 11.04.2024 von 18.30. bis ca. 21.30 Uhr

Kurs 042024 April 24

Samstag 27.04.2024 von 09.00 bis ca. 12.00 Uhr

Das Glasieren jeweils jeden Dienstag von  
19.00 bis 21.30 Uhr möglich

In diesem Kurs stellen wir verspieltes Geschirr mit Hilfe von Gipsformen und Holztellern her. Wir gestalten Schäleli, Dessertteller, Essteller und vieles mehr. Eine grosse Auswahl an Stempeln und anderen Dekorationsmöglichkeiten stehen zu Verfügung. Nach dem 1. Brand glasieren wir mit wunderschönen Glasuren unsere Werke.

### Kursdaten und Anmeldung:

[www.keramik-im-garten.ch](http://www.keramik-im-garten.ch)

per Telefon 071 648 33 81 oder

per E-Mail [daniela.a.vogt@gmx.ch](mailto:daniela.a.vogt@gmx.ch)

**Daniela Vogt, Niederhof 13, 9503 Stehrenberg**





## Gesucht: Private Pflegebetreuung



Zur Verstärkung meines Pflegeteams zu Hause suche ich per sofort oder nach Vereinbarung, eine deutschsprachende, **zuverlässige** Person, welche Freude hat, mich, eine aufgestellte, ältere Frau im Rollstuhl unter guter Anleitung, inkl. Körperpflege zu betreuen. (Eine Pflegeausbildung ist nicht zwingend). Der Aufwand beträgt ca. 2,0 Stunden auf 2-4 x pro Tag verteilt, d.h. pro Einsatz ca. 30 – 45 min. Ich biete gute Entlohnung inkl. Fahrspesen. Bei Fragen melden Sie sich bitte unter folgender Telefonnummer: 071/ 655 12 69.

## Pro Senectute

### Geschäftsstelle

Rathausstrasse 17  
8570 Weinfelden

Tel. 071 626 10 80

✉ [info@tg.prosenectute.ch](mailto:info@tg.prosenectute.ch)  
[www.tg.prosenectute.ch](http://www.tg.prosenectute.ch)

### Ortsvertretung Oppikon:

#### Magdalena Lang

Tel. 079 243 11 36  
[lenalang@gmx.ch](mailto:lenalang@gmx.ch)

Pro Senectute Thurgau steht Ihnen gerne, für Fragen rund ums Alter, zur Verfügung.  
Rufen Sie uns unverbindlich an: 071 626 10 80

**PRO  
SENECTUTE**  
| Thurgau

**MEHR LUFT  
FÜRS LEBEN**



Termin jetzt  
online buchen!

\* anstatt Fr. 20,-  
gültig für Okt. & Nov. 2023

Lungen-  
Check  
Fr. 10,-\*



LUNGENLIGA THURGAU





# RACLETTEABEND



11. November 2023  
ab 17.00 Uhr  
Turnhalle Märwil

[www.ftvmaerwil.ch](http://www.ftvmaerwil.ch)





**Perspektive  
Thurgau**

Damit sind Sie gut beraten

Digitale Medien?  
Ja, nutze ich.  
Seit ich up2date  
besucht habe, ist  
mir einiges klarer.



**Einladung zur  
Wissensbörse | Informationsveranstaltung  
«up2date - Medienkompetenz für Eltern»**



Sind Sie als Eltern oder Grosseltern von Kindern und Jugendlichen auch manchmal überfordert, wenn es um die Nutzung von digitalen Medien geht?

Digitale Medien helfen und unterstützen. Sie bergen aber auch Gefahren, wie zum Beispiel Internetsucht, Vereinsamung oder Realitätsverlust.

«up2date – Medienkompetenz für Eltern» lädt Sie ein, sich mit diesem Thema auseinanderzusetzen und fördert den Austausch zwischen den Generationen. An verschiedenen Ständen führen wir eine Wissensbörse zu aktuellen Themen durch:

- Hilfestellung bei konkreten Erziehungsfragen. Aufzeigen von Lösungsvorschlägen. Aufzeigen altersgerechter Nutzungsdauer und Bildschirmzeiten.
- Familiengerechte Informationen zu verschiedenen Geräten.
- Aufzeigen von Sicherheitseinstellungen/technische Kinderschutzmöglichkeiten bei digitalen Medien.
- Erfahren von aktuellen Spielen und Erläuterung allfälliger Risiken.
- Hilfsmöglichkeiten im Kanton.

<b>Dauer</b>	Etwa 3 Stunden. Nach der Türöffnung erfolgt ein kurzer Input, anschliessend bewegen Sie sich selbständig zwischen den verschiedenen Ständen.
<b>Kosten</b>	Keine.
<b>Anmeldung</b>	Es ist keine Anmeldung nötig. Kommen Sie einfach vorbei.
<b>Verpflegung</b>	Für Getränke und kleine Knabbereien ist gesorgt.

<b>Termine</b>	<b>Öffnungszeiten</b>	<b>Standorte</b>
Mi 15.11.2023	18 bis 21.15 Uhr	Amriswil, Sekundarschule Egelmoos Haupteingang, Egelmoosstrasse 20
Mi 22.11.2023	18 bis 21.15 Uhr	Weinfelden, Primarschulzentrum Paul Reinhart Aula, Industriestrasse 23
Sa 25.11.2023	08 bis 11.15 Uhr	Frauenfeld, Schulanlage Reutenen Aula, Marktstrasse 14

Weitere Informationen finden Sie unter:  
[www.up2date-tg.ch](http://www.up2date-tg.ch)



## «Eldi – Eltern im Dialog»

Ein Angebot der Perspektive Thurgau



Möchten Sie zum Thema Ihrer Wahl und mit geringem Zeitaufwand mit anderen Eltern in einen Dialog treten und gleichzeitig von Expertenwissen profitieren? Dann nutzen Sie das digitale Gruppenangebot der Perspektive Thurgau. «Eldi – Eltern im Dialog» richtet sich an Eltern und Betreuungspersonen von Kindern und Jugendlichen.

Jede Online-Veranstaltung widmet sich einem bestimmten Thema, welches sich an einer definierten Altersgruppe der

Kinder/Jugendlichen orientiert. Während der Veranstaltung erhalten die teilnehmenden Eltern und Betreuungspersonen die Möglichkeit, sich in der Gruppe auszutauschen und von den gegenseitigen Erfahrungen zu profitieren.

Zu Beginn jeder Veranstaltung wird jeweils mit einem kurzen Fachinput einer Fachperson der Perspektive Thurgau in das Thema eingeführt. Die Gruppengespräche der Teilnehmenden werden von Beraterinnen und Beratern moderiert.

### Das Wichtigste in Kürze

- Digitales Gruppenangebot. Durchführung als Video-Konferenz mit Microsoft-Teams.
- Die Themen orientieren sich an der jeweiligen Altersgruppe der Kinder/Jugendlichen.
- Keine Anreise nötig. Die Teilnahme ist bequem von zu Hause aus über MS-Teams möglich.
- Zu Beginn jeder Veranstaltung erfolgt ein Fachinput zum jeweiligen Thema.
- Im anschliessenden, moderierten Austausch unter den Eltern und Betreuungspersonen kann von den gegenseitigen Erfahrungen profitiert werden.

<b>Dauer</b>	2 Stunden. Zu Beginn erfolgt ein Fachinput und anschliessend wird von Fachpersonen ein Dialog zwischen den Eltern und Betreuungspersonen moderiert.
<b>Teilnahme</b>	Video-Konferenz (Microsoft-Teams mit Ton und Bild).
<b>Kosten</b>	Die Teilnahme ist kostenlos.
<b>Anmeldung</b>	Eine Anmeldung ist obligatorisch. Max. 15 Personen pro Veranstaltung.

### Die nächsten Veranstaltungen

Datum	Thema	Alter der Kinder
07.11.2023, 19 Uhr	Trotzphase	1.5 – 4 Jahre
14.12.2023, 19 Uhr	Handy, Tablet & Co. im Vorschulalter	0 – 6 Jahre
09.01.2024, 19 Uhr	Erziehung fernab von Belohnung und Strafe 1	2 – 5 Jahre
08.02.2024, 19 Uhr	Erziehung fernab von Belohnung und Strafe 2	6 – 12 Jahre
05.03.2024, 19 Uhr	Aggression und Streit und Kindern	0 – 6 Jahre

Nutzen Sie unser Angebot und melden Sie sich für eine der nächsten Veranstaltungen an.

Weitere Informationen und Anmeldung unter [www.eldi-tg.ch](http://www.eldi-tg.ch)

Perspektive Thurgau  
 Schützenstrasse 15 (Hauptsitz)  
 8570 Weinfelden  
[www.perspektive-tg.ch](http://www.perspektive-tg.ch)  
 Email: [info@perspektive-tg.ch](mailto:info@perspektive-tg.ch)  
 Telefon 071 626 02 02



Damit sind Sie gut beraten





Kantonspolizei Thurgau

Thurgau



**Fahrzeug abgeschlossen?  
Wertsachen mitgenommen?**

**Keine Chance  
für Diebe!**



# VOLKSHOCHSCHULE MITTELTHURGAU

## Programm 2023/24

Weitere Informationen: [www.vhs-mittelthurgau.ch](http://www.vhs-mittelthurgau.ch)

27.10.2023	19.00 Uhr 20.00 Uhr	Mitgliederversammlung Referat mit Giuseppe Curcio
06.11.2023	20.00 Uhr	Weinfeldern macht bei einer Gesundheitsstudie mit
14.11.2023	20.00 Uhr	China und die Schweiz - Geschichte und Gegenwart
21.11.2023	20.00 Uhr	Zelluläre Landwirtschaft
04.12.2023	18.30 Uhr	Weinfelder Weinwunder: So entstehen Spitzenweine
08.01.2024	19.00 Uhr	Start Zeichen- und Malkurs (7x): Stillleben und mehr
09.01.2024	20.00 Uhr	Kommt es zur Einwanderung des Bären?
18.01.2024	20.00 Uhr	Einblicke in Weinfelder Unternehmen: Lidl Schweiz
19.01.2024	20.00 Uhr	Der Alltag im Frauengefängnis
06.02.2024	20.00 Uhr	Der Schlossherr auf Eugensberg
13.02.2024	20.00 Uhr	Einblick in die Burgenforschung
17.02.2024	09.30 Uhr	Zeitgemässes Wohnen im Altbau (1)
19.02.2024	20.00 Uhr	Was wir von der Anbauschlacht lernen können
24.02.2024	09.30 Uhr	Zeitgemässes Wohnen im Altbau (2 + 3)
27.02.2024	20.00 Uhr	Sind Wachstum und Klimaschutz vereinbar?
04.03.2024	20.00 Uhr	Island & Grönland: Film in 3D
11.03.2024	20.00 Uhr	Die Zukunft der Landwirtschaft
12.03.2024	13.00 Uhr	Einblicke in die Betriebszentrale der SBB Zürich
18.03.2024	20.00 Uhr	Tibet - zwischen Mythos und Realität
24.03.2024	11.00 Uhr	Kunstmatinée "Impressionistes"
26.03.2024	20.00 Uhr	Demokratie braucht Information

An den Veranstaltungen der Volkshochschule sind alle willkommen - eine Vereinsmitgliedschaft ist nicht erforderlich. Die Anlässe finden mehrheitlich in Weinfeldern statt. Weitere Informationen finden Sie unter: [www.vhs-mittelthurgau.ch](http://www.vhs-mittelthurgau.ch)  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



## **Sauber fahren – einfach laden**

**Elektrofahrzeuge entwickeln sich vom Nischenprodukt zur echten Alternative gegenüber Benzin- und Dieselaautos. Sie überzeugen durch den sauberen Betrieb und lassen sich einfach und günstig zu Hause laden.**

Die Elektromobilität nimmt seit 2018 kontinuierlich Fahrt auf. Der Marktanteil 2022 der rein elektrischen Personenwagen machte in der Schweiz mehr als 17 % der Neuzulassungen aus – im Thurgau sogar rund 23 %. Die steigenden Verkaufszahlen haben auch Einfluss auf die Kosten. Elektroautos sind in den letzten Jahren günstiger und leistungsfähiger geworden. Die höhere Investition gegenüber einem vergleichbaren Benzin- oder Dieselauto lässt sich über den günstigeren Betrieb des Elektroautos refinanzieren.

### **Sauber und weniger Lärm**

Der Umstieg auf Elektromobilität ist ein wichtiger Schritt, damit die Schweiz ihr Ziel, bis 2050 den CO<sub>2</sub>-Ausstoss auf Netto-Null zu senken, erreichen kann. Reine Elektrofahrzeuge erzeugen während der Fahrt keine Abgase, keine CO<sub>2</sub>-Emissionen und wenig Lärm. Über den ganzen Lebenszyklus betrachtet stossen sie in der Schweiz, wo der grösste Teil des Stroms aus erneuerbaren Quellen stammt, rund 50 % weniger CO<sub>2</sub> aus als ein vergleichbares Benzin- oder Dieselauto – trotz des grösseren Ressourcenaufwands bei der Herstellung, insbesondere der Batterie<sup>1</sup>. Ausserdem lassen sich Elektrofahrzeuge sehr einfach und kostengünstig dort laden, wo sie längere Zeit stehen, also am Arbeitsplatz und zu Hause. <sup>1</sup> [energieschweiz.ch/mobilitaet](http://energieschweiz.ch/mobilitaet)

### **Die Installation einer privaten Ladestation**

Für das Laden zu Hause eignet sich eine sogenannte Wallbox, ein kompaktes Gehäuse mit Steckdose, das alle Komponenten für die Bereitstellung des Stroms für ein aufladbares Fahrzeug enthält und sich an einer geeigneten Wand befestigen lässt. Die Wallbox ist auf eine hohe Ladeleistung ausgelegt und ermöglicht dreiphasiges Laden mit bis zu 11 kW. Grundsätzlich lässt sich das Elektrofahrzeug langsamer auch über eine einphasige 230 Volt Steckdose laden. Beim lokalen Energieversorgungsunternehmen ist für die Wallbox eine Installationsanzeige einzureichen und die Arbeiten sollte ein Elektroinstallateur ausführen.

**Ideal ist die Nutzung des Elektroautos in Kombination mit einer eigenen Solarstromanlage. Dank des Fahrzeugs lässt sich der Eigenverbrauch der Anlage steigern, was deren Wirtschaftlichkeit verbessert.**

**Weitere Informationen rund um Elektromobilität und Solarstromanlagen bietet das «eteam – ihre energieberater», die unabhängigen Energieberater im Kanton Thurgau: [www.eteam-tg.ch](http://www.eteam-tg.ch)**



## Impressum

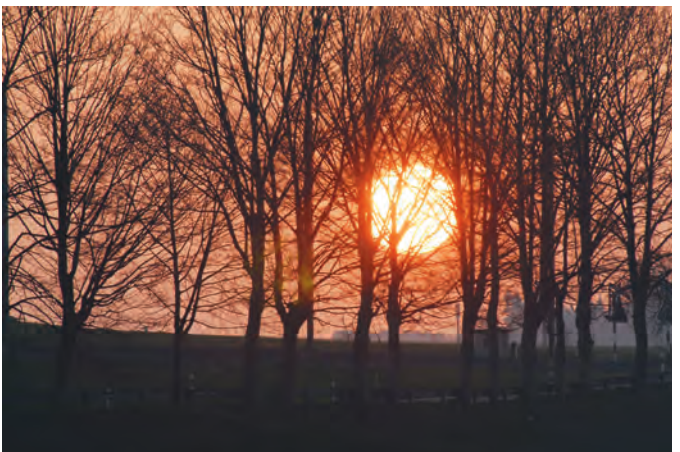
Redaktion	Anita Leutwyler, Gemeindeschreiberin
Telefon	071/626 58 16
Beiträge zustellen an	<a href="mailto:anita.leutwyler@busznang.ch">anita.leutwyler@busznang.ch</a> oder <a href="mailto:gemeindeschreiberin@busznang.ch">gemeindeschreiberin@busznang.ch</a>
Titelblatt und Fotos	Peter Moser-Kamm, Bussnang
Druck	Thurgauer Tagblatt AG Druck und Digitale Medien, Weinfelden, <a href="http://www.ttw-ag.ch">www.ttw-ag.ch</a>
Mitarbeiter	Gemeinderat und Freiwillige
Nächste Ausgabe	Februar 2023
Redaktionsschluss	Montag, 15. Januar 2024, 08.00 Uhr







moser-kamm.ch



**P.P.**  
CH-9565 Bussnang  
**DIE POST**